

## Odsekana roka.

**V**ozkih, umazanih ulicah Carigradskega mesta stoji stara, vže na pôlu razpadena hiša. Na tej hiši ne vidiš ničesar, kar bi te zanimalo, razven črne mramorne ploče, ki je vzidana zunaj nad hišnimi vrati. Na ploči se vidi izbočena človeška roka, na katerej se še danes pozna, da je bila nekdaj lepo pozlačena. Ker sem bil zelô radoveden, kaj bi roka nad vrati pomenila, pripovedoval mi je nek Carigradean pri skudelici črne kave sledečo zanimivo dogodbo.

„Pred mnogo mnogo leti je bila rečena hiša še slabješa in ubožnejša nego li zdaj. Kdor bi jo bil videl takrat, nikakor bi ne bil mogel verjeti, da prebivajo v tej ubožnej hiši verni in ponosni Muhamedani. Vsak bi si bil poprej misil, da je to le koča kakega žida ali pa siromašnega, zatiranega kristjana. In vendar je nekdo prebival, živel in trpel v tej bornej hiši.“

Na raztrganej blazini, izpod katere je na vse strani gola slama moléla, ležal je starec z hropecim, onemoglim glasom. Ob njegovej strani je klečal deček o kacih desetih letih, ki je pritiskal starčovo desno roko na svoje mlade prsi ter jo močil s solzami. Deček je bil ozkih in bledih lie, ali iz njegovih črnih oči je žarela modrost in srčnost. „Pogum naj bi imel.“ vzdahne starec na ubožnej postelji, „kje neki naj ga vzamem? Jaz trpim, in tudi ti tripiš z mano, Mehemed moj dragi. Ni je pare<sup>\*)</sup> pri hiši, in kdo vê, kdaj nam pride zopet kak novčič pred oči.“

„Morda poprej, kakor si vi mislite“, tolažil je deček očeta. Potem je vstal, poljubil stareca na ovenelo čelo ter vzel košarico, ki je visela ob steni na žrebliji.

„Kaj nameravaš?“ vprašal ga je oče z nemoglim glasom.

„Grem k pekarju, našemu sosedu; prositi ga hočem, da mi naloži na mojo vero nekoliko kruha, katerega ponesem na veliki trg, in ondú prodam. Trg je živahan, ljudi dosti, in sreča bi mi morala biti zelô neugodna, ako bi si pri prodaji kruha ne zasluzil nobenega novčiča.“

„Idi, dete moje, idi,“ reče Mehemed Ali, „in Allah, naš bog, naj te varuje!“

Niste še minuli dve uri, da se deček povrne s porudelimi očmi in s sladko se smijočim licem. Znalo se mu je, da je jokal, ali sreča in veselje mu je sijalo iz njegovega nežnega obličja.

„O, oče!“ dejal je ves upahan, — „utolažite se, zlih časov se nama ni več batí.“

„Povej, povej, kaj se ti je dogodilo, dete moje ljubo?“

„Čujte, oče dragi! Na velikem trgu še nisem bil, in vže sem razprodal polovico pekarjevega kruha. Iznenaden tolike sreče, stopil sem pod drevo na sprehajališči ter ondu ponujal svoje blago ljudem, ki so šli mimo mene. Hitro se je praznila moja košarica, ali v tem hipu stopil nek vojak k meni, seže v košarico in mi vzame dva hlebčeka iz nje, ki ju pa ni plačal. Jaz tečem za njim ter ga prosim, da bi plačal kruh, ki mi ga je vzel. Ali vojak je bil še predznejsi, nego poprej; ne samó, da mi ni plačal vzetega kruha, nego segel

<sup>\*)</sup> Para, turški bakreni novec; 40 par se imenuje 1 turški pijaster.

je drugič v košarico, ter mi hotel pobrati še celo denarje, ki so ležali na dnu pod kruhom. Ali v tem trenotku, ko je hotel to storiti, padla je čvrsta moška roka na njegovo ramo, in — velik človek, lepe rasti, ponosnega in resnega lica stal mu je za hrbotom.

„Tat!“ zavpije človek nad vojakom, pokliče dva stražnika ter jima ukaže, prijeti ga in odpeljati v ječo.

V tem je neznani človek odgrnil svoj široki kaftan, in Kadijevi služabniki so padli na zemljo ter povesili svoja čela v prah. Potem se mož, ki je bil moj rešitelj, obrne k meni in me vpraša, kakó mi je imé? Gledal me je takó prijazno in ljubezljivo, da se ga nisem prav nič bal ter mu povedal vse, kdo sem, in kakó je z vami. Kadar sem umolknil in mu nisem znal ničesar več povedati, slišal ga sem na tihem zašepati: „Dete ubogo!“ Potem vrže tri zlatnike v mojo košarico, pretrga pas, s katerim mu je bilo opasano vitko telo, in mi podá košček pasú, rekoč: „S tem koščekom pridi jutri zjutraj v Sultanovo palačo!“ —

„Kaj? v Sultanovo palačo!“ pretrga mu oče besedo; „tega ne umejem!“

Drugi dan v jutro je stal deček Mehemed ob določenej uri pred vratimi Sultanove palače. Ko je pokazal košček pasú, takój so ga odvedli služabniki v notranje prostore in kmalu potem v prekrasno dvorano, kjer je na svilenih blazinah počival njegov váruh od poprejšnjega dne. Kadar deček ugleda svojega dobrotnika, po nekem notranjem nagibu gnan, skoči k njemu, prime ga za roko, ter jo nese k ustom, da bi jo poljubil. Dva črna sužnja, Sultanova stražnika, to videč, priskočita k dečku, da bi mu zabranila to veliko predzrnost; — ali resen pogled njiju zapovednika, bil jima je znamenje, da se vrneta na svoje prejšno mesto. Sultan ukaže dečku Mehemedu, da naj sede, ter se potem nekoliko časa razgovarja z njim. Pristojni in modri dečkovi odgovori so se Sultanu takó dopadli, da reče poklicati svojega vrhovnega šolskega uradnika, kateremu izroči svoja povelja, da jih izvédé natančno, kakor mu je naročil. Potem še bogato obdarí mladega Mehameda in ga izpusti, obljubivši mu, da bode on odslej skrbel za njim.

In, o čudo! Sultan je bil mož beseda ter ni pozabil ubozega dečka. Vže za nekoliko dni je moral Mehemed stopiti v prvo in najboljšo učilnico Carigradsko, kjer se je lepo vèdel in takó pridno učil, da je bil kmalu prvi med svojimi souèenci. Imel je Mehemed bistro glavico, jako dober razum in veliko veselje do uèenja. Po večkrat ga je poklical Sultan k sebi, da bi se sam prepričal o njegovej naobraženosti, ki je bila prav za prav delo njegove dobrosti in naklonjenosti do ubozega dečka ter se je po pravici smel ponašati s tako lepim in plemenitim dejanjem. Da-si v tolikoj sreči, vendar ni pozabil Mehemed svojega očeta, katerega je Sultanova blagodušnost iztrgala bèdi in siromaštvu ter ga z vsemi mogoèimi dokazi prave ljubezni osreèevala enako, kakor njegovega sina.

Mehemed je ljubil oèeta neizmerno; njegova otročja ljubezen je bila, rekel bi, skoraj prepeta, kakersno poznajo morda le Muhamedanci, kateri dobre in slabe lastnosti ónih, katere ljubijo, nikoli v poštev ne jemljó, marveč vse njihove želje, bodi si opravièene ali neopravièene, vso njihovo jezo ih trmo brez najmanjše pritožbe prebijajo — a to vse zaradi tega, ker misljó, da človeška osoda takó hoče in osodi se nihče ustavljalati ne more. Ako bi

bil stari Ali še tak hudobnež, njegov sin Mehemed bi ga zaradi tega nič manj ne ljubil. —

Mladenič Mehemed je nastopil mosko dôbo svojega življenja in pod mo-  
gočnim varstvom svojega dobrotnika Sultana se je naglo popel do najvišje  
časti. Šteli so ga med najučenejše Ulemane, njegovo imé je slovelo med  
učenjaki, in stopil je v službo drugega Sultanovega tajnika. Vse je kazalo na  
to, da se ima še kaj več nadecati v svojem življenji; kar poči jako vznemir-  
ljiva in razburjena vést po palači. Čulo se je namreč o zaroti Sultanovemu  
življenju. Zarotniki so delali na to, da bi Sultana umorili in jednega njegovih  
sorodnikov postavili na prestol. Ali sreča je hotela drugače, in še o pravem  
času so dobili zarotnike v pest. Brez da bi znal zakaj, slutil je Mehemed pri  
tem poročilu veliko nesrečo zase. In to, kar je slutil, postala je kmalu britka  
resnica.

Kot drugi tajnik Sultanov dobil je v roke imenik vladarjevih zarotnikov  
in kakó je osupel, ko je ugledal med njimi tudi imé svojega očeta. V tem  
trenotku ga pokliče Sultan pred-se.

„Vidim ti na očeh“ — dejal mu je vladar Muhamedianov — „da si dobil  
žalostno poročilo. Ali ne boj se me, moja ljubezen do tebe ostane neizpre-  
menljiva; kakor do sih dob, takó ti bode tudi odslej sijalo solnce moje mi-  
losti. A ne samó zaradi tega, da sem ti to povedal, poklical sem te k sebi.  
Jaz poznam ljubezen, katero imas do svojega očeta. Zatorej opominam te, da  
me ne prosis milosti zanj. Nakopal bi si le mojo jezo, a koristi bi ne imel  
od tegs nobene. Prisegel sem pri živem Bogu, da naj ima pravica prosto roko  
in zatorej ostanem tudi proti tebi trd in neizprošen.“ — Mehemed je vse to  
mirno poslušal, rekel ni niti najmanjše besedice, priklonil se in odšel z  
obupom v srci.

Njegov oče Ali se je res dal preslepiti od zarotnikov, ki so pripadali k  
staroturškej stranki. Kakó je mogel vendar pozabiti na hvaležnost do do-  
brotnika svojega sina? Ali je bil morda takó nehvaležen, ali pa takó slabega  
uma? Morda oboje. Resnica pa je, da je bil tudi on med zarotniki, in najviše  
sodišče mu je sodilo (in to še s polajšalnimi obziri), da se mu odseče leva  
roka. Izvršitev te obsodbe je bila odločena na prihodnji dan. Zvečer poprej  
izprosil si je še Mehemed milost, da sme zaslisan biti pri Sultanu. „Gospodar!“  
rekel je, — „prišel sem, da Vas prosim milosti.“

Sultan, ko je to zaslisan, zgrbančil je čelo.

Kakor bi se hotel braniti, povzdignil je mladi Mehemed roko k  
višku. Nisem prišel, da bi Vas prosil milosti svojemu očetu, gospodar moj  
milostivi! Prosim Vas samó to, da me posluša za trenotek Vaše uhò in raz-  
umeli bodete mojo prošnjo.

Vse, kar imam — nadaljuje Mehemed — prejel sem iz rok Vašega Ve-  
ličastva. Vi ste naredili iz mene to, kar sem; z dobrotami ste me obsuli, in  
jaz nisem imel še nikoli priložnosti, da bi se Vam bil dostojno zahvalil, in  
Vam pokazal svojo udanost takó, kakor se spodbuje. Ali zdaj se mi ponuja  
najlepša prilika k temu. Malopridneži so takó predrzni, da se grozé posve-  
čenej glavi mojega gospodarja — in med temi nečloveškimi izròdki so tudi moj  
oče. Pravica mu je sodila, da izgubi jedno roko. Ali meni ne zadostuje, da  
sem se ločil od takó hudobnega človeka; jaz bi rad Vašemu Veličastvu še

bolj pokazal svojo udanost, in zatorej prosim, da bi smel obsodbo svojega očeta jaz sam izvršiti.“

„Kaj!“ zavpije Sultan, „ti hočeš prevzeti rabeljnov delo in svojemu lastnemu očetu odsekati rokó?“

„Dà, dà, prosim dovoljenja!“

„In tvoja ljubezen do očeta?“

„Njegova hudobija je zamorila ljubezen v mojem sreči do njega.“ — Še se je Sultan obotavljal, neka misel mu je rojila po glavi in nekoliko trenotkov je ostro zrl v mladega Mehemedu.

„Dobro!“ reče naposled, „dal bodem potrebne ukaze, ali to zahtevam od tebe, da mi ti sam prineseš odsekano roko svojega očeta.“

Ko je Mehemed odšel, mrmljal je Sultan sam v sebi: „Takó daleč pripelje tedaj častilakomost in slavohlepnost najboljšega sina!“

Druzega dne stopi Alijev sin Mehemed zopet pred Sultana. Bil je bled kakor zid in le s težavo se je držal po konci.

„Nu, kakó si?“ vprašal ga je turški paša.

„Izvršeno je vse, vladar moj milostivi!“

Molčeč mu je zdaj podal odsekano in še krvavečo roko.

„Sramota in prokletstvo takemu sinu!“ vzkljukne s silnim in vzvišenim glasom Sultan v svojej velikej jezi. „Mislil si posebno milost dobiti pri meni in mi svojo udanost pokazati s tem, da si storil grozovito ludodelstvo, ki je toliko, kakor bi umoril lastnega očeta. Poteptal si z nogami na svetejša čutila samó zaradi tega, ker hlepiš po posvetnej časti in slavi. Ali zeló si se varal in zamán si si nakopal jezo pravičnega Bogá, kajti moja ljubezen in dobrohotnost do tebe se je izpremenila v zaničevanje, milost v jezo, in pahnil te bodem zopet nazaj v prah, iz katerega sem te bil vzdignil. In to še ni vse! Jaz te proklinjam nenaravnega sina ter te obsojam v jeo na vse žive dni. Stražniki, zgrábite ga, zvežite in peljite proč izpred mojih oči!“ —

Mehemed na vse to ni izpregoveril niti besedice; ponížno je upognil glavo in dve debeli solzi ste mu potekli po bledih licih.

Ko so ga vojaki prijeli, da bi ga na Sultanovo povelje zvezali in peljali v jeo, potegnil mu je jeden levo ramo, katero je držal skrito pod široko obleko, ter je na ves glas zavpil od gróze in strmenja. Na tej rami, ki je bila z okrvavelo prtenino povita, manjkalo je mladeniču leve ruke.

Pri tem pogledu je bilo Sultangu vse jasno. Mehemed je svojemu očetu prihranil grozovite bolečine in jih rajše sam prestal.

„Otídite!“ ukazal je vladar Muhamedianov svojim služabnikom. Potem je stopil k mlademu Mehemedu in mu dejal ves ganen: „Krivo sem te sodil, Mehemed, in to krivdo moram popraviti. Z denašnjim dnevom si ti moj prvi tajnik; tvojemu očetu odpuščam njegov pregrešek, in da se tako lepo dejanje otroške ljubezni nikoli ne pozabi, dal bodem v večen spomin na hišo tvojega očeta vzdati črno mramorno pločo s pozlačeno roko.“

Te je povest o mramornej plöči, ki se še danes vidi na priprostej hiši v Carigradskih ulicah.